

2. Tej samej karze podlega, kto wbrew obowiązkowi:

- 1) dopuszcza do zatrudnienia na statku, w składzie jego załogi, pracownika nieposiadającego ważnej książeczki żeglarskiej,
- 2) w czasie podróży morskiej statku zatrudnia na nim pracownika, nie wpisując go na listę załogi tego statku,
- 3) nie udziela pracownikowi przysługującego mu urlopu wypoczynkowego, wyrównawczego lub innych dni wolnych, o których mowa w art. 77, albo bezpodstawnie obniża ich wymiar.”.

**Art. 2.** W ustawie z dnia 9 listopada 2000 r. o bezpieczeństwie morskim (Dz. U. Nr 109, poz. 1156) wprowadza się następujące zmiany:

- 1) w art. 6 dotychczasową treść oznacza się jako ust. 1 i dodaje się ust. 2 w brzmieniu:

„2. Niezależnie od spełnienia wymagań, o których mowa w ust. 1, statek może być dopuszczony do żeglugi tylko wówczas, jeżeli odpowiada wymaganiom w zakresie bezpieczeństwa i higieny pracy oraz warunków sanitarnych, określonym w:

- 1) Konwencji (nr 92) Międzynarodowej Organizacji Pracy dotyczącej pomieszczenia załogi na statku (zrewidowanej w 1949 r.), przyjętej w Genewie dnia 18 czerwca 1949 r. (Dz. U. z 1954 r. Nr 44, poz. 202),

2) Konwencji nr 133 Międzynarodowej Organizacji Pracy dotyczącej pomieszczenia załogi na statku (postanowienia uzupełniające), przyjętej w Genewie dnia 30 października 1970 r. (Dz. U. z 1994 r. Nr 107, poz. 512),

3) Konwencji nr 147 Międzynarodowej Organizacji Pracy dotyczącej minimalnych norm na statkach handlowych, przyjętej w Genewie dnia 29 października 1976 r. (Dz. U. z 1997 r. Nr 72, poz. 454).”;

- 2) w art. 10 dodaje się ust. 4 w brzmieniu:

„4. Inspekcje, o których mowa w art. 8 ust. 1 pkt 1 lit. a) i art. 9, powinny być poprzedzone kontrolą Państwowej Inspekcji Pracy i Państwowej Inspekcji Sanitarnej pod względem spełnienia wymagań międzynarodowych w zakresie bezpieczeństwa i higieny pracy oraz warunków sanitarnych i zdrowotnych.”.

**Art. 3.** Dotychczasowe przepisy wykonawcze wydane na podstawie art. 16, art. 19 ust. 4 i art. 20 ust. 3 ustawy zmienianej w art. 1 zachowują moc do czasu wydania nowych przepisów wykonawczych na podstawie art. 16, art. 19 ust. 4 i art. 20 ust. 5 ustawy zmienianej w art. 1 w brzmieniu nadanym w niniejszej ustawie.

**Art. 4.** Ustawa wchodzi w życie z dniem 1 stycznia 2003 r.

Prezydent Rzeczypospolitej Polskiej: *A. Kwaśniewski*

## 2061

### ROZPORZĄDZENIE MINISTRA FINANSÓW<sup>1)</sup>

z dnia 24 grudnia 2002 r.

#### w sprawie informacji podatkowych.

Na podstawie art. 82 § 6, art. 82a § 2 i art. 85 ustawy z dnia 29 sierpnia 1997 r. — Ordynacja podatkowa (Dz. U. Nr 137, poz. 926, z późn. zm.<sup>2)</sup>) zarządza się, co następuje:

<sup>1)</sup> Minister Finansów kieruje działem administracji rządowej — finanse publiczne, na podstawie § 1 ust. 2 pkt 2 rozporządzenia Prezesa Rady Ministrów z dnia 29 marca 2002 r. w sprawie szczegółowego zakresu działania Ministra Finansów (Dz. U. Nr 32, poz. 301, Nr 43, poz. 378 i Nr 93, poz. 834).

<sup>2)</sup> Zmiany wymienionej ustawy zostały ogłoszone w Dz. U. z 1997 r. Nr 160, poz. 1083, z 1998 r. Nr 106, poz. 668, z 1999 r. Nr 11, poz. 95 i Nr 92, poz. 1062, z 2000 r. Nr 94, poz. 1037, Nr 116, poz. 1216, Nr 120, poz. 1268 i Nr 122, poz. 1315, z 2001 r. Nr 16, poz. 166, Nr 39, poz. 459, Nr 42, poz. 475, Nr 110, poz. 1189, Nr 125, poz. 1368 i Nr 130, poz. 1452 oraz z 2002 r. Nr 89, poz. 804, Nr 113, poz. 984, Nr 153, poz. 1271 i Nr 169, poz. 1387.

§ 1. 1. Rozporządzenie określa:

- 1) grupy podmiotów obowiązanych do składania informacji o umowach cywilnoprawnych albo z zakresu prawa pracy, zakres danych zawartych w tych informacjach, a także szczegółowe zasady oraz termin i tryb ich sporządzania i przekazywania;
- 2) przypadki, w których składane są informacje podatkowe o umowach zawartych z nierezydentami, zakres tych informacji oraz szczegółowe zasady, termin i tryb ich sporządzania i przekazywania;
- 3) organy administracji rządowej i samorządowej obowiązane do przekazywania informacji podatkowych bez wezwania przez organ podatkowy, zakres tych informacji, a także tryb ich sporządzania oraz terminy przekazywania;

4) zakres informacji o wynagrodzeniach za świadczone usługi (wykonywaną pracę) na rzecz osób prawnych, jednostek niemających osobowości prawnej oraz osób fizycznych prowadzących działalność gospodarczą wypłacanych przez podmiot będący nierezydentem osobom fizycznym będącym nierezydentami świadczącym te usługi (wykonującą pracę), szczegółowe zasady, termin oraz tryb sporządzenia informacji.

2. Ilekroć w rozporządzeniu jest mowa o „ustawie”, rozumie się przez to ustawę z dnia 29 sierpnia 1997 r. — Ordynacja podatkowa.

§ 2. 1. Na pisemne żądanie organu podatkowego informacje o zawartych umowach, o których mowa w art. 82 § 1 pkt 1 ustawy, są sporządzane i przekazywane przez:

- 1) osoby prawne i jednostki organizacyjne niemające osobowości prawnej, jeżeli suma należności albo suma zobowiązań wynikająca z takich umów zawartych w roku podatkowym z tym samym podmiotem przekroczyła równowartość 10 000 euro — w takim przypadku obowiązek sporządzenia informacji dotyczy wszystkich umów zawartych z tym podmiotem bez względu na wartość należności lub zobowiązań wynikającą z poszczególnych umów;
- 2) osoby fizyczne prowadzące działalność gospodarczą i obowiązane do prowadzenia ksiąg podatkowych, jeżeli:
  - a) wartość należności albo zobowiązania wynikającego z jednorazowej umowy przekroczyła równowartość 3 000 euro — w takim przypadku obowiązek sporządzenia informacji dotyczy tej umowy,
  - b) suma należności albo suma zobowiązań wynikająca z takich umów zawartych w roku podatkowym z tym samym podmiotem przekroczyła równowartość 10 000 euro — w takim przypadku obowiązek sporządzenia informacji dotyczy wszystkich umów zawartych z tym podmiotem, bez względu na wartość należności lub zobowiązań wynikającą z poszczególnych umów.

2. Informacje, o których mowa w ust. 1, sporządza się za okresy wskazane w żądaniu urzędu skarbowego i przekazuje w terminie 30 dni od dnia doręczenia żądania.

3. Wzór informacji, o których mowa w ust. 1, określa załącznik nr 1 do rozporządzenia.

§ 3. 1. Informacje o umowach, o których mowa w art. 82 § 1 pkt 2 ustawy, sporządza się i przekazuje, jeżeli:

- 1) jedna ze stron tej umowy, bezpośrednio lub pośrednio, bierze udział w zarządzaniu lub kontroli drugiej strony umowy albo posiada udział w jej kapitale uprawniający do co najmniej 5% wszystkich praw głosu lub

2) inny podmiot, niebędący stroną umowy, równocześnie bierze udział, bezpośrednio lub pośrednio, w zarządzaniu lub kontroli podmiotów będących stronami umowy albo posiada udziały w kapitałach tych podmiotów uprawniające, w każdym z nich, do co najmniej 5% wszystkich praw głosu, lub

3) nierezydent, będący stroną umowy, posiada na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej przedsiębiorstwo, oddział lub przedstawicielstwo w rozumieniu odrębnych przepisów

— i jeżeli podmiot obowiązany do sporządzenia i przekazania informacji wiedział lub mógł wiedzieć, przy zachowaniu należytej staranności, o fakcie posiadania takich udziałów lub o fakcie posiadania przez nierezydenta przedsiębiorstwa, oddziału lub przedstawicielstwa na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej.

2. W przypadkach, o których mowa w ust. 1:

- 1) pkt 1 i 2 — w informacjach uwzględnia się umowy, które zostały zawarte w roku podatkowym z tym samym nierezydentem, a suma należności albo suma zobowiązań wynikająca z tych umów przekroczyła równowartość 300 000 euro;
- 2) pkt 3 — w informacjach uwzględnia się umowy, w których jednorazowa wartość należności albo zobowiązań przekroczyła równowartość 5 000 euro.

3. Informacje, o których mowa w ust. 1, sporządza się za rok podatkowy i przesyła się urzędowi skarbowemu właściwemu ze względu na adres siedziby albo miejsce zamieszkania podmiotu sporządzającego informację, w terminie trzech miesięcy, licząc od zakończenia tego roku podatkowego.

4. Wzór informacji, o których mowa w ust. 1, określa załącznik nr 2 do rozporządzenia.

§ 4. 1. W informacjach, o których mowa w § 2 i 3, uwzględnia się wartość należności lub zobowiązań wynikającą z umów sporządzonych w formie pisemnej lub wartość wynikającą z wystawionych lub otrzymanych faktur albo rachunków potwierdzających zawarcie umowy.

2. Określone w § 2 ust. 1 i § 3 ust. 2 wartości wyrażone w euro przelicza się na walutę polską po średnim kursie ustalonym przez Narodowy Bank Polski, na dzień 30 września roku poprzedzającego rok podatkowy, w którym zawarto umowę.

3. Obowiązek, o którym mowa w § 2 i 3, nie dotyczy umów:

- 1) zawartych w trybie przepisów o zamówieniach publicznych;
- 2) kredytu albo pożyczki zawartych przez banki i agencje rządowe z osobami wymienionymi w § 2 ust. 1;
- 3) objętych, zgodnie z odrębnymi przepisami, tajemnicą państwową lub bankową;

4) związanych z zaspokajaniem zbiorowych potrzeb wspólnot samorządowych, w szczególności z usługami komunalnymi.

§ 5. 1. Organy rejestrujące pojazdy są obowiązane, bez wezwania przez organ podatkowy właściwy w sprawach podatku od środków transportowych, do nieodpłatnego sporządzania i przekazywania comiesięcznych informacji o zarejestrowanych i wyrejestrowanych pojazdach, o których mowa w przepisach o podatkach i opłatach lokalnych, do organu podatkowego właściwego ze względu na miejsce zamieszkania lub adres siedziby nabywcy pojazdu, w terminie do 15 dnia miesiąca następującego po miesiącu, w którym zarejestrowano lub wyrejestrowano pojazd.

2. Informacja, o której mowa w ust. 1, powinna zawierać:

- 1) imię i nazwisko lub nazwę (firmę) zbywcy i nabywcy, adres zamieszkania lub siedziby oraz datę nabycia, zarejestrowania lub wyrejestrowania pojazdu;
- 2) rodzaj i typ środka transportowego, rok produkcji, numer rejestracyjny pojazdu oraz odpowiednio do rodzaju i typu środka transportowego: dopuszczalną masę całkowitą pojazdu, masę własną pojazdu, dopuszczalną masę całkowitą zespołu pojazdów, liczbę osi, rodzaj zawieszenia, nacisk na siodło ciągnika, liczbę miejsc do siedzenia w autobusie oraz wpływ pojazdu na środowisko naturalne.

§ 6. Organy administracji architektoniczno-budowlanej są obowiązane, bez wezwania przez organ podatkowy właściwy w sprawach podatku od nieruchomości, do nieodpłatnego przekazywania informacji, w formie odpowiednio kopii wydanych przez te organy decyzji lub kopii otrzymanych zawiadomień, o:

- 1) pozwoleniu na budowę,
- 2) pozwoleniu na użytkowanie obiektów budowlanych lub ich części,
- 3) pozwoleniu na zmianę sposobu użytkowania obiektu budowlanego lub jego części,
- 4) opróżnieniu bądź wyłączeniu całości lub części obiektu budowlanego z użytkowania,
- 5) rozbiórcie obiektu budowlanego,
- 6) zakończeniu budowy, co do których nie zgłoszono sprzeciwu

— do organu podatkowego właściwego ze względu na miejsce położenia obiektu budowlanego, w terminie do 15 dnia miesiąca następującego po miesiącu, w którym wydana decyzja stała się ostateczna lub upłynął termin do zgłoszenia sprzeciwu.

§ 7. 1. Informacja, o której mowa w art. 82a § 1 ustawy, powinna zawierać:

- 1) dane identyfikujące: podmiot przekazujący informację, nierezydenta i podmiot wypłacający nierezydentowi wynagrodzenie;

2) czas pobytu nierezydenta w kraju, wysokość wynagrodzenia, formę i termin jego wypłaty.

2. Przepis ust. 1 pkt 2 stosuje się w zakresie, w jakim podmiot obowiązany do sporządzenia i przekazania informacji, przy zachowaniu należytej staranności, posiadał lub mógł posiadać takie informacje.

3. Informację sporządza się za rok podatkowy i przesyła się urzędowi skarbowemu właściwemu ze względu na adres siedziby albo miejsce zamieszkania podmiotu sporządzającego informację w terminie trzech miesięcy, licząc od zakończenia tego roku podatkowego.

4. Wzór informacji, o której mowa w ust. 1, określa załącznik nr 3 do rozporządzenia.

§ 8. 1. Płatnicy i inkasenci, którzy potrącają przysługujące im wynagrodzenie z tytułu terminowego wpłacania podatków, są obowiązani do przesyłania informacji urzędowi skarbowemu, któremu, zgodnie z odrębnymi przepisami, przekazują pobrane podatki.

2. Informacja, o której mowa w ust. 1, powinna zawierać:

- 1) dane identyfikujące płatnika lub inkasenta;
- 2) kwotę pobranych podatków;
- 3) kwotę wpłaconych podatków;
- 4) kwotę potrąconego wynagrodzenia.

3. Informacje są przesyłane bez wezwania, w terminach określonych dla składania deklaracji, na podstawie których płatnicy lub inkasenci dokonują rozliczenia pobranych podatków, a jeżeli nie są obowiązani do składania tych deklaracji — w terminie określonym do złożenia informacji o pobranych podatkach lub zaliczkach na podatek.

4. Przepisu ust. 1 nie stosuje się, jeżeli w deklaracjach lub informacjach, które są składane przez płatników lub inkasentów na podstawie odrębnych przepisów, płatnik zamieści informację o pobranym wynagrodzeniu w rubryce „wyjaśnienie różnicy między kwotą pobranego podatku a kwotą wpłaconego podatku” lub w innej rubryce, która jest przeznaczona do zamieszczania informacji o pobranym wynagrodzeniu.

§ 9. Rozporządzenie wchodzi w życie z dniem 1 stycznia 2003 r.<sup>3)</sup>

Minister Finansów: w z. *I. Ożóg*

<sup>3)</sup> Zakres spraw regulowany niniejszym rozporządzeniem był uregulowany w rozporządzeniu Ministra Finansów z dnia 4 maja 2001 r. w sprawie wykonania niektórych przepisów ustawy — Ordynacja podatkowa (Dz. U. Nr 40, poz. 463), które w tym zakresie przestaje obowiązywać z dniem wejścia w życie niniejszego rozporządzenia.

Załączniki do rozporządzenia Ministra Finansów  
z dnia 24 grudnia 2002 r. (poz. 2061)

Załącznik nr 1

POLTAX

POLA JASNE WYPELNIŃ OBOWIĄZANY, POLA CIEMNE WYPELNIŃ URZĄD SKARBOWY. WYPELNIĆ NA MASZYNIE, KOMPUTEROWO LUB RĘCZNIE, DUŻYMI,  
DRUKOWANYMI LITERAMI, CZARNYM LUB NIEBIESKIM KOLOREM.

1. Numer Identyfikacji Podatkowej obowiązanego	2. Nr dokumentu	3. Status
--	-----------------	-----------

ORD-TK

### INFORMACJA O UMOWACH MOGĄCYCH MIEĆ WPŁYW NA POWSTANIE OBOWIĄZKU PODATKOWEGO LUB WYSOKOŚĆ ZOBOWIĄZANIA PODATKOWEGO INNYCH OSÓB

za okres	4. Od (dzień - miesiąc - rok)	5. Do (dzień - miesiąc - rok)	6. Nr informacji/Ogółem liczba inf.
----------	-------------------------------	-------------------------------	-------------------------------------

Podstawa prawna:	Art.82 §1 pkt 1 oraz §5 ustawy z dnia 29 sierpnia 1997 r. - Ordynacja podatkowa (Dz.U. Nr 137, poz.926, z późn. zm.).
Składający:	Podmiot obowiązany do sporządzenia i przekazania informacji.
Miejsce składania:	Urząd skarbowy żądający sporządzenia i przekazania informacji.

**A. MIEJSCE SKŁADANIA INFORMACJI**

7. Urząd skarbowy żądający sporządzenia i przekazania informacji

**B. DANE OBOWIĄZANEGO**

\* - dotyczy obowiązanego niebędącego osobą fizyczną

\*\* - dotyczy obowiązanego będącego osobą fizyczną

**B.1. DANE IDENTYFIKACYJNE**

8. Rodzaj obowiązanego (zaznaczyć właściwy kwadrat):

1. obowiązanym niebędącym osobą fizyczną

2. osoba fizyczna

9. Nazwa pełna \* / Nazwisko, pierwsze imię, data urodzenia \*\*

**B.2. ADRES SIEDZIBY \* / ADRES ZAMIESZKANIA\*\***

10. Kraj	11. Województwo	12. Powiat	
13. Gmina	14. Ulica	15. Nr domu	16. Nr lokalu
17. Miejscowość	18. Kod pocztowy	19. Poczta	

**C. DANE STRONY UMOWY**

\* - dotyczy strony umowy niebędącej osobą fizyczną

\*\* - dotyczy strony umowy będącej osobą fizyczną

**C.1. DANE IDENTYFIKACYJNE**

20. Rodzaj kontrahenta (zaznaczyć właściwy kwadrat):

1. strona umowy niebędąca osobą fizyczną

2. osoba fizyczna

21. Numer Identyfikacji Podatkowej

22. Nazwa pełna \* / Nazwisko, pierwsze imię, data urodzenia \*\*

**C.2. ADRES SIEDZIBY \* / ADRES ZAMIESZKANIA\*\***

23. Kraj	24. Województwo	25. Powiat	
26. Gmina	27. Ulica	28. Nr domu	29. Nr lokalu
30. Miejscowość	31. Kod pocztowy	32. Poczta	

POLTAX

POLA JASNE WYPEŁNIA OBOWIAZANY, POLA CIEMNE WYPEŁNIA URZĄD SKARBOWY. WYPEŁNIĆ NA MASZYNIE, KOMPUTEROWO LUB RĘCZNIE, DUŻYMI, DRUKOWANYMI LITERAMI, CZARNYM LUB NIEBIESKIM KOLOREM.

**D. DANE DOTYCZĄCE UMOWY**

Wypełnić w zakresie umów zawartych z stroną wymienioną w części C.

1	33. Data zawarcia umowy (dzień - miesiąc - rok) _____	34. Przedmiot (rodzaj) umowy
	35. Wartość umowy w zł	
	36. Uwagi urzędu skarbowego	
2	37. Data umowy (dzień - miesiąc - rok) _____	38. Przedmiot (rodzaj) umowy
	39. Wartość umowy w zł	
	40. Uwagi urzędu skarbowego	
3	41. Data umowy (dzień - miesiąc - rok) _____	42. Przedmiot (rodzaj) umowy
	43. Wartość umowy w zł	
	44. Uwagi urzędu skarbowego	
4	45. Data umowy (dzień - miesiąc - rok) _____	46. Przedmiot (rodzaj) umowy
	47. Wartość umowy w zł	
	48. Uwagi urzędu skarbowego	
5	49. Data umowy (dzień - miesiąc - rok) _____	50. Przedmiot (rodzaj) umowy
	51. Wartość umowy w zł	
	52. Uwagi urzędu skarbowego	
<b>E. PODPIS OSOBY ODPOWIEDZIALNEJ ZA PODANIE DANYCH</b>		
53. Imię		54. Nazwisko
55. Data wypełnienia informacji (dzień - miesiąc - rok) _____		56. Podpis osoby odpowiedzialnej za podanie danych

POLTAX

POLA JASNE WYPEŁNIA OBOWIĄZANY, POLA CIEMNE WYPEŁNIA URZĄD SKARBOWY. WYPEŁNIĆ NA MASZYNIE, KOMPUTEROWO LUB RĘCZNIE, DUŻYMI, DRUKOWANYMI LITERAMI, CZARNYM LUB NIEBIESKIM KOLOREM.

1. Numer Identyfikacji Podatkowej obowiązującego	2. Nr dokumentu	3. Status
--	-----------------	-----------

ORD-U

## INFORMACJA O UMOWACH ZAWARTYCH Z NIEREZYDENTAMI

za okres	4. Od (dzień - miesiąc - rok)	5. Do (dzień - miesiąc - rok)	6. Nr informacji/Ogółem liczba inf.
----------	-------------------------------	-------------------------------	-------------------------------------

Podstawa prawna: Art.82 §1 pkt 2 ustawy z dnia 29 sierpnia 1997 r. - Ordynacja podatkowa (Dz.U. Nr 137, poz.926, z późn. zm.)

Składający: Podmiot obowiązany do sporządzenia i przekazania informacji.

Miejsce składania: Urząd skarbowy właściwy ze względu na siedzibę (miejsce zamieszkania) podmiotu obowiązującego.

## A. MIEJSCE SKŁADANIA INFORMACJI

7. Urząd skarbowy właściwy ze względu na siedzibę (miejsce zamieszkania) podmiotu obowiązującego

## B. DANE OBOWIĄZANEGO

\* - dotyczy obowiązującego niebędącego osobą fizyczną

\*\* - dotyczy obowiązującego będącego osobą fizyczną

## B.1. DANE IDENTYFIKACYJNE

8. Rodzaj obowiązującego (zaznaczyć właściwy kwadrat):

 1. obowiązujący niebędący osobą fizyczną
  2. osoba fizyczna

9. Nazwa pełna \* / Nazwisko, pierwsze imię, data urodzenia \*\*

## B.2. ADRES SIEDZIBY \* / ADRES ZAMIESZKANIA\*\*

10. Kraj	11. Województwo	12. Powiat	
13. Gmina	14. Ulica	15. Nr domu	16. Nr lokalu
17. Miejscowość	18. Kod pocztowy	19. Poczta	

## C. DANE NIEREZYDENTA (STRONY UMOWY) (1)

\* - dotyczy nierezydenta (strony umowy) niebędącego osobą fizyczną \*\* - dotyczy nierezydenta (strony umowy) będącego osobą fizyczną

## C.1. DANE IDENTYFIKACYJNE

20. Rodzaj nierezydenta (strony umowy) (zaznaczyć właściwy kwadrat):

 1. nierezydent (strona umowy) niebędący osobą fizyczną
  2. osoba fizyczna

21. Numer Identyfikacji Podatkowej

22. Nazwa pełna \* / Nazwisko, pierwsze imię, data urodzenia \*\*

## C.2. ADRES SIEDZIBY \* / ADRES ZAMIESZKANIA\*\*

23. Kraj	24. Województwo	25. Powiat	
26. Gmina	27. Ulica	28. Nr domu	29. Nr lokalu
30. Miejscowość	31. Kod pocztowy	32. Poczta	

## C.3. DANE O ZAWARTYCH UMOWACH

Wartość przedmiotu umów	Ogółem (zawartych w roku podatkowym)	33.	zł
	- w tym dotyczących usług niematerialnych (wypełniają tylko osoby prawne oraz jednostki organizacyjne niemające osobowości prawnej)	34.	zł
35. Uwagi urzędu skarbowego			



POLTAX

POLA JASNE WYPEŁNIA OBOWIĄZANY, POLA CIEMNE WYPEŁNIA URZĄD SKARBOWY. WYPEŁNIĆ NA MASZYNIE, KOMPUTEROWO LUB RĘCZNIE, DUŻYMI, DRUKOWANYMI LITERAMI, CZARNYM LUB NIEBIESKIM KOLOREM.

**D. DANE NIEREZYDENTA (STRONY UMOWY) (2)**

\* - dotyczy nierezydenta (strony umowy) niebędącego osobą fizyczną

\*\*- dotyczy nierezydenta (strony umowy) będącego osobą fizyczną

**D.1. DANE IDENTYFIKACYJNE**

36. Rodzaj nierezydenta (strony umowy) (zaznaczyć właściwy kwadrat):	
<input type="checkbox"/> 1. nierezydent (strona umowy) niebędący osobą fizyczną	<input type="checkbox"/> 2. osoba fizyczna
37. Numer Identyfikacji Podatkowej	38. Nazwa pełna * / Nazwisko, pierwsze imię, data urodzenia **

**D.2. ADRES SIEDZIBY \* / ADRES ZAMIESZKANIA\*\***

39. Kraj	40. Województwo	41. Powiat		
42. Gmina	43. Ulica	44. Nr domu	45. Nr lokalu	
46. Miejscowość	47. Kod pocztowy	48. Poczta		

**D.3. DANE O ZAWARTYCH UMOWACH**

Wartość przedmiotu umów	Ogółem (zawartych w roku podatkowym)	49.	zł
	- w tym dotyczących usług niematerialnych (wypełniają tylko osoby prawne oraz jednostki organizacyjne niemające osobowości prawnej)	50.	zł
51. Uwagi urzędu skarbowego			

**E. DANE NIEREZYDENTA (STRONY UMOWY) (3)**

\* - dotyczy nierezydenta (strony umowy) niebędącego osobą fizyczną

\*\*- dotyczy nierezydenta (strony umowy) będącego osobą fizyczną

**E.1. DANE IDENTYFIKACYJNE**

52. Rodzaj nierezydenta (strony umowy) (zaznaczyć właściwy kwadrat):	
<input type="checkbox"/> 1. nierezydent (strona umowy) niebędący osobą fizyczną	<input type="checkbox"/> 2. osoba fizyczna
53. Numer Identyfikacji Podatkowej	54. Nazwa pełna * / Nazwisko, pierwsze imię, data urodzenia **

**E.2. ADRES SIEDZIBY \* / ADRES ZAMIESZKANIA\*\***

55. Kraj	56. Województwo	57. Powiat		
58. Gmina	59. Ulica	60. Nr domu	61. Nr lokalu	
62. Miejscowość	63. Kod pocztowy	64. Poczta		

**E.3. DANE O ZAWARTYCH UMOWACH**

Wartość przedmiotu umów	Ogółem (zawartych w roku podatkowym)	65.	zł
	- w tym dotyczących usług niematerialnych (wypełniają tylko osoby prawne oraz jednostki organizacyjne niemające osobowości prawnej)	66.	zł
67. Uwagi urzędu skarbowego			

**F. PODPIS OSOBY ODPOWIEDZIALNEJ ZA PODANIE DANYCH**

68. Imię	69. Nazwisko		
70. Data wypełnienia informacji (dzień - miesiąc - rok)	71. Podpis osoby odpowiedzialnej za podanie danych		

ORD-U<sub>(1)</sub>

2/2

POLTAX

POLA JASNE WYPEŁNIA PODMIOT SKŁADAJĄCY INFORMACJĘ, POLA CIEMNE WYPEŁNIA URZĄD SKARBOWY. WYPEŁNIĆ NA MASZYNIE, KOMPUTEROWO LUB RĘCZNIE, DUŻYMI, DRUKOWANYMI LITERAMI, CZARNYM LUB NIEBIESKIM KOLOREM.

1. Numer Identyfikacji Podatkowej podmiotu wym. w części B	2. Nr dokumentu	3. Status
--	-----------------	-----------

**ORD-W**

**INFORMACJA O WYNAGRODZENIACH WYPŁACANYCH PRZEZ PODMIOT  
BĘDĄCY NIEREZYDENTEM OSOBOM FIZYCZNYM BĘDĄCYM NIEREZYDENTAMI  
ZA ŚWIADCZENIE NA RZECZ REZYDENTA USŁUG (WYKONANIA PRACY)  
W ROKU PODATKOWYM**

4. Rok

Podstawa prawna:	Art.82a §1 ustawy z dnia 29 sierpnia 1997 r. - Ordynacja podatkowa (Dz.U. Nr 137 poz.926, z późn. zm.).		
Składający:	Osoby prawne, jednostki organizacyjne niemające osobowości prawnej oraz osoby fizyczne prowadzące działalność gospodarczą na rzecz których świadczą usługi (wykonują pracę) osoby fizyczne będące nierezydentami za wynagrodzenie wypłacane przez podmiot będący nierezydentem.		
Termin składania:	Do końca trzeciego miesiąca następującego po roku podatkowym.		
Miejsce składania:	Urząd skarbowy właściwy ze względu na siedzibę (miejsce zamieszkania) podmiotu sporządzającego informację.		
<b>A. MIEJSCE SKŁADANIA INFORMACJI</b>			
5. Urząd skarbowy, do którego adresowana jest informacja			
<b>B. DANE PODMIOTU SKŁADAJĄCEGO INFORMACJĘ</b>			
<b>B.1. DANE IDENTYFIKACYJNE</b>			
* - dotyczy podmiotu niebędącego osobą fizyczną		** - dotyczy podmiotu będącego osobą fizyczną	
6. Rodzaj podmiotu (zaznaczyć właściwy kwadrat):			
<input type="checkbox"/> 1. podmiot niebędący osobą fizyczną		<input type="checkbox"/> 2. osoba fizyczna	
7. Nazwa pełna* / Nazwisko, pierwsze imię, data urodzenia**			
8. Nazwa skrócona* / Imię ojca, imię matki**		9. Numer Identyfikacyjny REGON*/ PESEL**	
<b>B.2. ADRES SIEDZIBY* / ADRES ZAMIESZKANIA**</b>			
10. Kraj	11. Województwo	12. Powiat	
13. Gmina	14. Ulica	15. Nr domu	16. Nr lokalu
17. Miejscowość	18. Kod pocztowy	19. Poczta	
<b>C. DANE NIEREZYDENTA ŚWIADCZĄCEGO USŁUGI (WYKONUJĄCEGO PRACĘ)</b>			
<b>C.1. DANE IDENTYFIKACYJNE</b>			
20. Nazwisko		21. Pierwsze imię	
22. Data urodzenia (dzień - miesiąc - rok)		23. Imię ojca, imię matki	
24. Numer Identyfikacji Podatkowej *)			
<b>C.2. ADRES POBYTU NA TERYTORIUM RP</b>			
25. Kraj	26. Województwo	27. Powiat	
28. Gmina	29. Ulica	30. Nr domu	31. Nr lokalu
32. Miejscowość	33. Kod pocztowy	34. Poczta	

\*) W poz.24 należy podać NIP uzyskany w RP.



POLTAX

POLA JASNE WYPELNIŁA PODMIOT SKŁADAJĄCY INFORMACJĘ, POLA CIEMNE WYPELNIŁA URZĄD SKARBOWY. WYPELNIĆ NA MASZYNIE, KOMPUTEROWO LUB RĘCZNIE, DUŻYMI, DRUKOWANYMI LITERAMI, CZARNYM LUB NIEBIESKIM KOLOREM.

C.3. ADRES ZAMIESZKANIA			
35. Kraj		36. Miejscowość	
38. Ulica		39. Nr domu	37. Kod pocztowy
		40. Nr lokalu	
C.4. DANE DOTYCZĄCE WYNAGRODZENIA I POBYTU NIEREZYDENTA			
41. Wysokość wynagrodzenia zl. gr		42. Termin wypłaty (dzień - miesiąc - rok)	
43. Forma wypłaty (zaznaczyć właściwy kwadrat): <input type="checkbox"/> 1. gotówka <input type="checkbox"/> 2. przelew <input type="checkbox"/> 3. czek <input type="checkbox"/> 4. inna		44. Czas pobytu nierezydenta w roku podatkowym od _____ do _____ od _____ do _____	
D. DANE NIEREZYDENTA WYPŁACAJĄCEGO WYNAGRODZENIE			
D.1. DANE IDENTYFIKACYJNE			
* - dotyczy nierezydenta niebędącego osobą fizyczną		** - dotyczy nierezydenta będącego osobą fizyczną	
45. Rodzaj wypłacającego wynagrodzenie (zaznaczyć właściwy kwadrat): <input type="checkbox"/> 1. nierezydent niebędący osobą fizyczną <input type="checkbox"/> 2. osoba fizyczna			
46. Nazwa pełna* / Nazwisko, pierwsze imię, data urodzenia**			
47. Imię ojca, imię matki**		48. Numer Identyfikacyjny	
D.2. ADRES SIEDZIBY */ ZAMIESZKANIA **			
49. Kraj		50. Miejscowość	
52. Ulica		53. Nr domu	51. Kod pocztowy
		54. Nr lokalu	
E. DANE I PODPIS OSOBY ODPOWIEDZIALNEJ ZA PODANIE INFORMACJI			
55. Nazwisko		56. Imię	
57. Data sporządzenia informacji (dzień - miesiąc - rok)		58. Podpis osoby odpowiedzialnej (uprawnionej) i pieczęć	
F. ADNOTACJE URZĘDU SKARBOWEGO			
59. Uwagi urzędu skarbowego			
60. Identyfikator przyjmującego formularz		61. Podpis przyjmującego formularz	

ORD-W<sup>(1)</sup>2<sub>2</sub>